



Programme de ressources
parents-enfants

ABC 123

Parent-Child Resource Program



Horaire d'été!!! Summer Schedule!!!

 Juillet/July	Août/August 
<p>Groupes de jeux hebdomadaires 0-6 ans Francophone: Lundi de 9h30 à 11h30, à 225, rue Donald Bilingue: Mardi et mercredi de 9h30 à 11h30 à 225, rue Donald</p> <p>Weekly playgroups 0 to 6 years Bilingual: Tuesday and Wednesday from 9:30 to 11:30 @ 225 Donald ST</p>	<p>Groupes de jeux hebdomadaires 0-6 ans Francophone: Lundi de 9h30 à 11h30, à 225, rue Donald Bilingue: <u>MERCREDI</u> de 9h30 à 11h30 à 225, rue Donald</p> <p>Weekly playgroups 0 to 6 years Bilingual: <u>WEDNESDAY</u> from 9:30 to 11:30 @ 225 Donald ST</p>
<p>Dates importantes</p>	<p>Dates importantes/Important dates 2 août: groupe fermé 30 août au 3 septembre : Groupes fermés August 30th to September 3rd : Playgroups closed</p>

Maman, qu'est-ce qu'on fait??

Est-ce que vous cherchez des activités amusantes et peu coûteuses à faire avec les enfants? Tournez la page et regardez ce qu'on vous propose!!!

Mom, what are we doing today??

Are you looking for fun and cheap activities? Turn the page to see what we suggest!!!

Des choses à faire:

- Aller au musée
Musée de la nature Musée de l'aviation Musée de l'agriculture
Musée des sciences et
technologie Musée des civilisations
(musée de l'enfant)
- Aller à la bibliothèque!
- Aller au parc (essayez le grand parc à Orléans sur Millennium drive, autobus #94)
- Aller à la pataugeoire ou aux jets d'eau (téléphoner à la ville (311) pour connaître le parc le plus proche)
- Faire un pique-nique au bord de la rivière ou à la plage (amener du vieux pain pour les canards)
- Offrez-vous un film le matin pour 3\$ au cinéma Rainbow (dans le Centre d'achats St-Laurent)

Things to do :

- Go to a museum
Museum of Nature Aviation Museum Museum of Civilisation (Children's
Museum of Science and Tech Museum of Agriculture Museum)
- Go to the park (try the park in Orleans on Millennium drive, bus #94))
- Go to the wadding pool or splash pad (Call the City (311) to find out the closest one)
- Pack a picnic and head to the river or the beach (don't forget your old bread for the ducks)
- Treat yourself to a 3\$ matinée at Rainbow Cinema (in the St-Laurent shopping center)
- Go to the library!